

LE MADAWASKA

La Cie d'Imprimerie du Madawaska

EDMUNDSTON, N. B. 1er MAI 1919

G.-E. DION, Administrateur

Les prêts du Gouvernement pour construction de logis

Le gouvernement d'Ottawa prévoyant une crise de chômage au pays, causée par la démobilisation de notre armée, par l'arrêt temporaire de la transformation de nos industries de munition, a décidé d'avancer une somme de vingt-cinq millions de piastres à 5% aux municipalités pour la construction de logis. Cette décision aura pour résultat de donner de l'ouvrage, d'éviter le chômage, de récompenser le soldat en lui fournissant un moyen facile d'acquiescer chez lui et finalement d'améliorer un état de choses lamentables au point de vue de l'habitation dans le plus grand nombre des villes.

Le montant alloué à la province du Nouveau Brunswick est de \$1,225,000. Le Conseil de Ville réalisant les avantages qu'Edmundston pouvait retirer en faisant un emprunt pour construction de logis suivant les termes du mémoire du gouvernement fédéral (publié dans notre numéro du 18 courant en troisième page) résolu de faire une demande d'un prêt de \$200,000.

Le Docteur Laporte, accompagné de nos députés, a rencontré le premier ministre et a exposé nos besoins. Nous sommes assurés que la demande de notre ville sera la première à être considérée.

Le Conseil de Ville a sa prochaine assemblée, commencera à faire l'organisation et les règlements pour l'administration de cette affaire. Ceux qui désirent profiter de cette aubaine devront faire application à un comité qui sera spécialement chargé d'examiner les demandes et de fournir les informations voulues.

Nous croyons que cette organisation ne sera pas prête à fonctionner avant deux ou trois semaines.

Le Madawaska donnera tous les renseignements sur cette affaire.

Le Gouvernement et le Comté de Madawaska

Nous relevons dans le rapport du contrôleur général des comptes publics de cette province pour l'année fiscale se terminant le 31 octobre 1918 quelques chiffres se rapportant au comté de Madawaska.

Il est toujours intéressant de savoir ce que l'on nous donne à chaque année pour l'exécution des travaux publics et savoir si notre part est sur un pied d'égalité avec celle des autres comtés de la province.

En comparant les cinq dernières années nous constatons avec plaisir qu'il y a eu une augmentation considérable des sommes payées par la province pour l'année 1918 sur les années précédentes.

Le tableau suivant donne les montants payés par la province :

	1918	1917	1916	1915	1914
Ponts ordinaires :	\$22,738.81	\$11,997.15	\$7,318.86	\$9,231.23	\$8,285.83
Ponts permanents :	12,640.35	4,735.10	1,074.13	3,716.14	2,219.49
Chemins colonisation :	1,292.15	991.40	301.50	302.12	303.39
Chemins ordinaires (entretien)	8,086.04	9,397.77	4,037.24	3,335.46	3,276.93
Chemins permanents :	15,710.05	6,705.73	Rien	Rien	Rien
Spécial	1,477.08	Spécial	81.65		
Protection de la chasse, pêche et forêt :	1,618.00	1,439.00	1,775.25	1,071.25	1,378.25

Comme vous voyez, l'augmentation pour la dernière année est encourageante. Les résultats commencent à se faire sentir dans notre comté. Il y a amélioration considérable dans l'état de nos grandes routes. Les ponts se font plus nombreux. Les parcours disparaissent. Les chemins de colonisation s'allongent et se font meilleurs.

Le Madawaska avait été négligé de tout temps, les allocations du gouvernement provincial pour notre comté avaient toujours été les plus basses. Lorsque les besoins de notre comté étaient plus considérables qu'ailleurs vu l'augmentation plus rapide de sa population.

Nous semblons cette année sortir de la routine et de l'oubli. Il faut espérer que ça continuera. Nos députés nous apportent les nouvelles les plus encourageantes pour cette année. Ils nous laissent prévoir une grande activité dans les travaux pour l'amélioration de nos chemins.

Reviseurs des listes électorales

La gazette Royale donne avis que les personnes suivantes ont été nommées reviseurs des listes électorales pour le comté de Madawaska :

- J.-B. Michaud, (magistrat de police) pour Edmundston.
- Damase Pelletier pour la paroisse de St-François.
- F.-X. Cyr pour la paroisse de St-Hilaire.
- Joseph Verret pour la paroisse de Madawaska.
- O'neil Côté pour la paroisse de Ste-Anne.
- Camille Nadeau pour la paroisse de St-Léonard.
- André P. Levesque pour la paroisse de St-André.
- Fred C. Morneau pour la paroisse de St-Jacques.
- H. Caron pour la paroisse du Lac Baker.
- Léon David Bernier pour la paroisse de Clair.

Ecole de Lower St-François

Paroisse de Clair, District No. 1, Mois de mars

Assiduité parfaite sur 39 présents
Christine Beaulieu, Fortuna Beaulieu, Lignori Beaulieu, Valida Beaulieu, Mattie Caron, Patrick Caron, Albénié Chassé, Gertrude Collins, Willie Collins, Lydia Daigle, Léonard Garity Willard Garity, Gertrude Lévesque, Laura May Lévesque, Nicée Lévesque, Alma Nadeau, Léona Ouellette, Anne Ida Soucy, Edna Soucy, Eva Soucy, Léona Lacombe, Réla Lacombe.

Notes conservées sur 444

Grade V
Lydia Daigle 444, Nicée Lévesque 444, Eva Soucy 444, Alma Nabeau 440.

Grade IV
Mattie Caron 439, Albénié Lang 375.

Grade III
Gertrude Lévesque 436, Edna Soucy 439, Emile Lang 421, Yvonne Daigle 417, Alvin Chassé 399, Yvonne Bernier 371, Lorenzo Bernier 340, Isabelle Morin 41.

Grade II
Laura May Lévesque 444, Patrick Caron 443, Léonard Garity 439, Cristine Beaulieu 438, Lignori Beaulieu 438, Albénié Chassé 437, Léona Ouellet 436, Armand Morin 372.

Grade I
Valda Beaulieu 443, Réla Lacombe 443, Anne Ida Soucy 441, Gertrude Collins 439, Azilda Lang 422, Claude J Lang 417, Edmond Lévesque 410, Laurent Caron 352.

Grade I
Willard Garity 443, Léona Lacombe 443, Fortunat Beaulieu 442, Willie Collin 437, Herbert Collin 432, Henri Collin 420, Albert Caron 387, Roméo Lévesque 300, Cécile Caron 45.

Dora Daigle, Inst

Pas d'arrêt possible dans la campagne d'épargne de guerre

Le mouvement se continue avec grande vigueur tant dans la Grande-Bretagne qu'aux Etats-Unis.

Eien que l'armistice ait été signé le 11 novembre dernier, il n'y a eu aucune suspension ni arrêt dans les campagnes d'épargne de guerre conduites tant aux Etats-Unis que la Grande-Bretagne.

Le paragraphe suivant reproduit des "ordres de routine" donnés au quartier général de l'armée britannique à la date du 23 janvier 1919, indique clairement ce que l'on s'at-

tend d'obtenir même des hommes qui ont combattu pour nous :

"Bien que les hostilités aient cessé, il est important que les ventes des certificats d'épargne de guerre soient maintenues à leur taux élevé actuel durant la période de démobilisation et réorganisation. L'obligation d'épargner et de prêter s'impose à tout soldat et citoyen patriote tout autant aujourd'hui qu'en tout temps depuis le commencement de la guerre."

Au lieu de cesser, le comité national de guerre en Grande-Bretagne se propose de vendre 200,000,000 de certificats d'épargne de guerre d'ici à septembre prochain, un objectif de beaucoup plus élevé que tout autre annoncé par le passé.

Les Etats Unis non plus n'abandonnent pas. Dans un récent numéro du "Mail", de New-York, nous lisons ce qui suit :

"Loin de donner aucun indice de relâche, à cause de la signature de l'armistice, le mouvement en faveur des timbres d'épargne de guerre se propage et l'habitude d'économie qu'il comporte s'enracine plus profondément dans la vie du peuple américain. On a annoncé récemment que dans une seule semaine on avait fondé dans la cité de New-York seulement, 180 nouvelles sociétés d'épargne de guerre. Ceci porte le chiffre total des nouvelles organisations, formées depuis le 1er janvier 1919, à 931."

"Chaque membre de chacune de ces associations, qui en comptent aujourd'hui presque 5,000 dans les cinq arrondissements, est engagé à acheter chaque semaine une certaine quantité de timbres d'économie ou de certificats d'épargne de guerre. Dans un seul restaurant, le total des épargnes de guerre enregistrées en février a été de \$9,679,43. Ceci peut expliquer pourquoi la vente des timbres d'épargne en janvier s'est élevée à \$48,399,115 dans le pays."

Les Canadiens ne peuvent guère cesser d'épargner plus que les Anglais ou les Américains. Il faut pousser la campagne en faveur de l'épargne de guerre plus activement que jamais. On demande au Parlement de voter cette année près de \$800,000,000 pour fins civiles et de guerre. Ceci veut dire une épargne systématique continue.

For Sale

Fifteen room brick house situated on St Francis Street, fitted with all modern conveniences, hot water furnace, electric lights, water-closets and bath. Basement in front part of house suitable for small store or shop, also good size barn included.

For further particulars apply to Miss W. TIGHE, Edmundston, N. B.

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Siege social : MONTREAL
SUCCURSALES DANS LA PROVINCE :
Caraquet, M. P. E. Moreault, Gérant
Bathurst, A. Alain, Gérant
Edmundston, F. H. Bourgoin, Gérant
Moncton, J. E. St-André, Gérant
Norton, A. C. L. Hastings, Gérant
St-John, D. W. Harper, Gérant

1o—Vous pouvez déposer vos argents toujours remboursables à demande et recevoir 3% d'intérêt l'an ; les dits intérêts étant capitalisés ou payés tous les six mois, le 30 juin et le 31 décembre de chaque année.

2o—En vertu de règlements particuliers à cette banque, les argents confiés à son département d'épargne sont contrôlés par un comité de censeurs. Ces messieurs examinent mensuellement les placements faits, en rapport avec ces dépôts, assurant ainsi aux déposants la plus grande protection possible.

3o—Pour la commodité de tous, des dépôts de toutes sommes, depuis (\$1.00) un dollar sont acceptés au département d'épargne.

Deux ou plusieurs personnes peuvent aussi ouvrir un compte conjointement.

Nous sollicitons respectueusement votre encouragement et votre patronage

INFLUENZA ET GRIPPE

Les symptômes de l'influenza et de la grippe sont les suivants : Resserrement de la poitrine, douleurs à la tête ou maux de tête, douleurs dans les dos et sensibilité générale du corps. Pour vous mettre à l'abri de ces maladies, faites l'emploi externe de



PETRO-MUSS
et appelez votre médecin. PETRO-MUSS est un contre-irritant et rubéfiant, que l'on emploie à la place des emplâtres de moutarde.

PRIX 35c le pot, 3 pots pour \$1.00 par la poste.
GEO. MORTIMER & CO. INC.,
212 Milk St., BOSTON, Mass.

Royal Stores

Voulu tout de suite

100 hommes pour venir à notre magasin et prendre avantage de notre vente spéciale pour cette semaine seulement.

Bottes pour "Driver"

Palmer McLennan bottes pour "Driver"
25 pr. 12 ps. Prix \$9.00 pour \$7.45
25 pr. 9 ps. 8.50 7.10
25 pr. 6 ps. 7.00 4.95

Raincoats

10 capots prix rég. \$16.00 notre prix \$10.00
15 " " " " " " " " \$20. " " \$14.
10 " " " " " " " " \$25. " " \$18.

Tous capots sont garantis
Vente pour cette semaine seulement

Royal Stores

(The people store) M. Wagner, Manager